

NT-5000 LARGE CALIBER NECK TURNING TOOL - NECK TURNING TOOL, LARGE, .35-.50 CALIBER, NT-5000

Large caliber rifle cartridges are becoming more popular with competitive shooters and experimenters, and our customers have asked for a neck turning tool which will handle these large caliber cartridges. Our NT-5000 Neck Turning Tool enables the user to turn case necks from 35 to 50 caliber- even the massive BMG cases. This large caliber tool uses the same cutter adjustment system as our NT-1000 Neck Turner, and each cutter is hand stoned high-speed tool steel for the best possible cut finish. A Large Caliber Case Handle is furnished with each NT-5000 tool. Special large caliber Expander Dies (available for 7/8 inches -14 presses and one and half inch - 12 presses), and large caliber turning and expander mandrels are available individually or as part of a Large Caliber Neck Turning Tool Kit.



Attributes

- Name: NECK TURNING TOOL, LARGE, .35-.50 CALIBER, NT-5000
- Manufacturer: SINCLAIR INTERNATIONAL
- Product no.: 749009978
- Mfr. No.:
- Caliber: 38/357 Caliber (.357-.359), 35 Caliber (.358), 40/10 mm (.400-.401), 41 Caliber (.410-.412), 44 Caliber (.429-.430), 45 Caliber (.451-.454), 50 Caliber (.500-.501)
- Delivery weight: 0.295kg
- Shipping height: 58mm
- Shipping width: 109mm
- Shipping length: 122mm

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für das NT5000 Großkaliber Nackenbearbeitungswerkzeug](#)
- [English: NT5000 Large Caliber Neck Turning Tool Safety Instructions](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para la Herramienta de Rebaje de Cuellos NT5000](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour l'Outil de Tournage de Col NT5000](#)
- [Italiano: Guida alla Sicurezza per il NT5000 LARGE CALIBER NECK TURNING TOOL](#)
- [Norsk: NT5000 LARGE CALIBER NECK TURNING TOOL SIKKERHETSGUIDE](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Narzędzia NT5000 LARGE CALIBER NECK TURNING TOOL](#)
- [Suomi: NT5000 LARGE CALIBER NECK TURNING TOOL KÄYTTÖOHJEET](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för NT5000 Large Caliber Neck Turning Tool](#)
- [Český: Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro NT5000 LARGE CALIBER NECK TURNING TOOL](#)

Sicherheitshinweise für das NT5000 Großkaliber Nackenbearbeitungswerkzeug

Einleitung

Herzlich willkommen! Dieses Dokument bietet wichtige Sicherheitshinweise für die Verwendung des NT5000 Großkaliber Nackenbearbeitungswerkzeugs von Sinclair International. Bitte lesen Sie alle Anweisungen sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher und effektiv nutzen.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- **Produktsicherheit:** Dieses Werkzeug wurde entwickelt, um sicher verwendet zu werden. Es ist wichtig, alle Anweisungen zu befolgen, um Verletzungen oder Schäden zu vermeiden.
- **Erinnerungen:** Achten Sie auf Rückrufbenachrichtigungen zu diesem Produkt. Informationen dazu finden Sie auf der EU Safety Gate Plattform.
- **OnlineShopping:** Wenn Sie das Produkt online kaufen, stellen Sie sicher, dass der Verkäufer alle Sicherheitsanforderungen erfüllt.
- **Besondere Verbraucherfokus:** Achten Sie darauf, dass dieses Produkt nicht für Kinder geeignet ist. Halten Sie es außerhalb der Reichweite von Kindern.
- **EUKontaktpunkt:** Bei Fragen zur Sicherheit des Produkts stehen Ihnen EUbasierte Kontaktstellen zur Verfügung.
- **Schnelle Warnungen:** Halten Sie sich über unsichere Produkte auf dem Laufenden, indem Sie die Safety Gate Plattform nutzen.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Verwenden Sie das Werkzeug nur für die vorgesehenen Kalibergrößen (35 bis 50 Kaliber).
- Tragen Sie immer geeignete Schutzausrüstung, einschließlich Schutzbrille und Handschuhe.
- Überprüfen Sie das Werkzeug vor jedem Gebrauch auf Beschädigungen oder Abnutzung.
- Halten Sie den Arbeitsbereich sauber und frei von Hindernissen.
- Verwenden Sie das Werkzeug nicht unter dem Einfluss von Alkohol oder Drogen.
- Lassen Sie das Werkzeug niemals unbeaufsichtigt, während es in Betrieb ist.

Anweisungen für Installation und Verwendung

- **Installation:**

1. Stellen Sie sicher, dass Ihre Presse für das NT5000 Werkzeug geeignet ist.
2. Befestigen Sie den Hülsenhalter sicher am Werkzeug.
3. Montieren Sie die Schneidwerkzeuge gemäß den Anweisungen des Herstellers.

- **Verwendung:**

1. Wählen Sie das entsprechende Kaliber für Ihre Hülsen.
2. Stellen Sie die Tiefe des Nackenbearbeitungswerkzeugs ein, um sicherzustellen, dass die Hülsen korrekt bearbeitet werden.
3. Führen Sie die Hülsen vorsichtig in das Werkzeug ein und aktivieren Sie die Presse.
4. Überprüfen Sie nach der Bearbeitung jede Hülse auf Risse oder andere Beschädigungen.

- **Wartung:**

1. Reinigen Sie das Werkzeug regelmäßig, um eine optimale Leistung zu gewährleisten.
2. Lagern Sie das Werkzeug an einem trockenen, sicheren Ort, wenn es nicht in Gebrauch ist.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Werkzeug gemäß den örtlichen Vorschriften für gefährliche Abfälle.
- Stellen Sie sicher, dass alle nicht mehr verwendbaren Teile sicher verpackt sind, um Verletzungen zu vermeiden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Bitte beachten Sie, dass spezifische Kontaktinformationen für Unterstützung in der Bedienungsanleitung oder auf der Verpackung des Produkts angegeben sind. Bei Fragen zur Sicherheit oder zur Verwendung des NT5000 Werkzeugs wenden Sie sich bitte an die entsprechenden Stellen.

Vielen Dank, dass Sie sich die Zeit genommen haben, diese Sicherheitshinweise zu lesen. Ihre Sicherheit ist uns wichtig!

NT5000 Large Caliber Neck Turning Tool Safety Instructions

Introduction

Thank you for purchasing the NT5000 Large Caliber Neck Turning Tool. This tool is designed for turning case necks of large caliber rifle cartridges, making it suitable for competitive shooters and experimenters. To ensure your safety and the proper use of this product, please read and follow these safety instructions carefully.

General Safety Guidelines

- Ensure that you are familiar with the tool's operation before use.
- Always wear appropriate personal protective equipment (PPE), including safety glasses and gloves.
- Keep the work area clean and free from clutter to prevent accidents.
- Do not use the tool for any purpose other than its intended use.
- Ensure that all components are in good working condition before use.
- Always follow the manufacturer's instructions for maintenance and care.
- Be aware of your surroundings and ensure that others are at a safe distance while operating the tool.
- Report any unsafe conditions or accidents to the appropriate authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- Do not exceed the recommended caliber range of .35 to .50 when using the NT5000 tool.
- Handle all components, including cutters and mandrels, with care to avoid injury.
- Ensure that the tool is securely mounted before beginning any operation.
- Do not attempt to modify the tool or its components.
- If you experience any difficulty during operation, stop using the tool immediately and consult the user manual.
- Keep hands and other body parts away from moving parts during operation to prevent injury.
- Use caution when handling sharp tools and components.

Instructions for Installation and Usage

1. Unpacking the Tool

- Carefully remove the NT5000 tool and all included components from the packaging.
- Inspect all parts for damage. Do not use if any parts are damaged.

2. Setting Up the Tool

- Securely mount the NT5000 tool to a stable work surface.
- Attach the Large Caliber Case Handle to the tool as per the instructions in the user manual.
- If using Expander Dies or mandrels, ensure they are compatible with the NT5000 tool.

3. Using the Tool

- Select the appropriate cutter for the caliber you are working with.
- Adjust the cutter according to the manufacturer's instructions to achieve the desired cut.
- Insert the cartridge case into the tool and ensure it is properly aligned.
- Turn the handle smoothly and steadily to begin the neck turning process.
- After use, clean the tool and components thoroughly to maintain their condition.

Disposal Instructions

- Dispose of any packaging materials in accordance with local regulations.
- If the tool reaches the end of its life, dispose of it responsibly. Consider recycling metal parts where facilities exist.
- Do not throw the tool in regular household waste. Check with local authorities for proper disposal methods.

Contact Information for Further Support

For any inquiries regarding safety, operation, or maintenance of the NT5000 tool, please consult the manufacturer's official website or customer service resources.

Thank you for prioritizing safety while using the NT5000 Large Caliber Neck Turning Tool. Enjoy your experience, and remember to always operate the tool responsibly.

Guía de Instrucciones de Seguridad para la Herramienta de Rebaje de Cuellos NT5000

Introducción

Gracias por elegir la herramienta de rebaje de cuellos NT5000 de Sinclair International. Esta herramienta está diseñada para ofrecerte un rendimiento óptimo al rebajar cuellos de cartuchos de gran calibre. Para garantizar un uso seguro y eficaz, es importante que sigas estas instrucciones de seguridad y uso.

Directrices Generales de Seguridad

- **Uso Seguro:** Asegúrate de utilizar la herramienta solo para su propósito previsto. No la uses para otros fines.
- **Supervisión:** Mantén la herramienta fuera del alcance de los niños y nunca la uses en su presencia.
- **Condiciones de Trabajo:** Utiliza la herramienta en un área bien iluminada y ventilada.
- **Equipo de Protección Personal:** Siempre usa gafas de seguridad y guantes adecuados al manipular la herramienta.
- **Inspección:** Revisa la herramienta antes de cada uso para detectar cualquier daño o desgaste. Si encuentras algo sospechoso, no la uses y contacta al fabricante.
- **Almacenamiento:** Guarda la herramienta en un lugar seco y seguro cuando no esté en uso.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Cortadores Afilados:** Ten cuidado al manipular los cortadores afilados. Evita tocar la hoja con las manos desnudas.
- **Ajustes de Cortadores:** Asegúrate de que los cortadores estén correctamente ajustados antes de usarlos.
- **Presión Adecuada:** No apliques demasiada presión al rebajar los cuellos. Deja que la herramienta haga el trabajo.
- **Detección de Problemas:** Si notas que la herramienta se detiene o presenta resistencia inusual, apágala y revisa el problema antes de continuar.
- **Uso de Matrices Expandidoras:** Si utilizas matrices expandidoras, asegúrate de que sean compatibles con la herramienta NT5000.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Montaje de la Herramienta:

- Coloca la herramienta NT5000 en una prensa de recarga adecuada.
- Asegúrate de que esté firmemente sujeta.

2. Ajuste del Cortador:

- Selecciona el cortador adecuado para el calibre del cartucho que vas a trabajar.
- Ajusta el cortador según las instrucciones del fabricante.

3. Rebaje de Cuellos:

- Inserta el cartucho en la herramienta.
- Baja el mango de la herramienta lentamente y aplica presión uniforme.
- Revisa el cartucho después de cada rebaje para asegurarte de que se ha conseguido el grosor deseado.

4. Limpieza:

- Limpia la herramienta después de cada uso para evitar la acumulación de residuos.
- Usa un paño seco y suave para limpiar las partes metálicas.

Instrucciones de Eliminación

- **Desecho de Materiales:** Asegúrate de desechar cualquier material de desecho de acuerdo con las regulaciones locales sobre residuos.
- **Recycling:** Considera reciclar los componentes de la herramienta cuando ya no la necesites.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier pregunta o inquietud sobre la seguridad de la herramienta NT5000, consulta el sitio web de Sinclair International o contacta a su servicio al cliente. Asegúrate de tener a mano el número de modelo y la descripción del problema.

Recuerda que tu seguridad es lo más importante. Sigue estas instrucciones y disfruta de un uso seguro y efectivo de la herramienta de rebaje de cuellos NT5000.

Guide de Sécurité pour l'Outil de Tournage de Col NT5000

Introduction

Félicitations pour l'achat de l'outil de tournage de col NT5000 de Sinclair International. Cet outil est conçu pour le tournage des cols de douille de gros calibre, allant de 35 à 50 calibre. Afin de garantir une utilisation sûre et efficace, il est essentiel de suivre les instructions et les recommandations de sécurité cidessous.

Lignes Directrices Générales de Sécurité

- Utilise toujours l'outil conformément à son mode d'emploi pour éviter les accidents.
- Garde l'outil hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- Porte des lunettes de protection et des gants appropriés lors de l'utilisation pour éviter les blessures.
- Ne modifie jamais l'outil ou ses composants.
- Assure-toi que l'outil est en bon état avant chaque utilisation. Inspecte les lames et les pièces mobiles pour tout dommage.
- Range l'outil dans un endroit sec et sûr après utilisation.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Risques de coupure** : Les lames de l'outil sont très tranchantes. Manipuleles avec précaution.
- **Risque de projection** : Lors du tournage, des copeaux de métal peuvent être projetés. Assure-toi de porter des lunettes de sécurité.
- **Stabilité de la machine** : Utilise l'outil sur une surface stable pour éviter qu'il ne bascule pendant l'utilisation.
- **Utilisation des douilles** : Utilise uniquement des douilles compatibles avec l'outil NT5000 pour éviter des accidents.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation de l'outil :

- Assure-toi que la presse est éteinte avant de procéder à l'installation.
- Fixe le mandrin de tournage à la presse en suivant les instructions du fabricant.
- Installe le manchon de douille de gros calibre fourni avec l'outil.

2. Utilisation de l'outil :

- Sélectionne la douille appropriée pour le calibre souhaité.
- Insère la douille dans le manchon de l'outil.
- Active la presse pour commencer le tournage.
- Surveille le processus et arrête la presse immédiatement en cas de problème.
- Une fois le tournage terminé, retire la douille et nettoie l'outil pour enlever les copeaux.

Instructions d'Élimination

- Ne jette pas l'outil ou ses composants dans les déchets ménagers.
- Consulte les réglementations locales pour l'élimination des outils et des matériaux dangereux.
- Si l'outil est endommagé ou ne fonctionne plus, rapportele à un centre de recyclage approprié.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de l'outil NT5000, n'hésite pas à contacter le point de contact européen pour obtenir des conseils et des informations supplémentaires. Assure-toi de garder le reçu d'achat et toutes les informations pertinentes à portée de main lors de la prise de contact.

En suivant ces directives, tu peux utiliser l'outil de tournage de col NT5000 en toute sécurité et efficacement. Merci de faire preuve de prudence et de responsabilité lors de son utilisation.

Guida alla Sicurezza per il NT5000 LARGE CALIBER NECK TURNING TOOL

Introduzione

Grazie per aver scelto il NT5000 LARGE CALIBER NECK TURNING TOOL di Sinclair International. Questo strumento è progettato per la tornitura del collo delle cartucce di grosso calibro da 35 a 50 calibro. È fondamentale seguire le linee guida di sicurezza per garantire un utilizzo sicuro ed efficace del prodotto. Questa guida fornisce informazioni essenziali sulla sicurezza, l'uso e la manutenzione dello strumento.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Leggere attentamente tutte le istruzioni prima dell'uso.
- Tenere il prodotto fuori dalla portata dei bambini e di persone vulnerabili.
- Utilizzare il prodotto solo per gli scopi previsti.
- Indossare sempre occhiali protettivi e guanti durante l'uso.
- Assicurarsi che l'area di lavoro sia ben illuminata e priva di ostacoli.
- Non utilizzare il prodotto se danneggiato o se si notano parti mancanti.
- Seguire tutte le normative locali e nazionali relative all'uso di strumenti di lavorazione.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Maneggio dell'utensile:** Utilizzare sempre il manico fornito per il controllo durante la tornitura.
- **Controllo della velocità:** Regolare la velocità del cutter in base al materiale e al calibro delle cartucce.
- **Controllo della posizione:** Assicurarsi che le mani siano lontane dalla zona di taglio durante l'uso.
- **Rimozione dei trucioli:** Spegnerne l'utensile e attendere che si fermi completamente prima di rimuovere i trucioli accumulati.
- **Pulizia:** Pulire il prodotto dopo ogni utilizzo per garantire prestazioni ottimali e sicurezza.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione del Cutter:

- Svitare il manico dal corpo principale dello strumento.
- Inserire il cutter nel supporto e fissarlo saldamente.
- Riavvitare il manico per garantire stabilità.

2. Impostazione dello Strumento:

- Posizionare la cartuccia nel mandrino.
- Regolare la profondità di taglio utilizzando il sistema di regolazione del cutter.
- Assicurarsi che la cartuccia sia ben fissata prima di iniziare la tornitura.

3. Utilizzo dello Strumento:

- Accendere lo strumento e iniziare la tornitura con un movimento fluido e controllato.
- Monitorare costantemente il processo per eventuali segnali di problemi.
- Terminare il processo di tornitura e spegnere lo strumento.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Non smaltire il prodotto insieme ai rifiuti domestici.
- Seguire le normative locali per lo smaltimento degli utensili e dei materiali di lavorazione.

- Contattare le autorità locali per informazioni su centri di raccolta o programmi di riciclaggio.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per ulteriori informazioni sulla sicurezza del prodotto o per segnalare eventuali problemi, contattare il rivenditore presso cui è stato acquistato il prodotto o consultare il sito web ufficiale di Sinclair International.

NT5000 LARGE CALIBER NECK TURNING TOOL

SIKKERHETSGUIDE

Introduksjon

Takk for at du valgte NT5000 LARGE CALIBER NECK TURNING TOOL fra Sinclair International. Dette verktøyet er designet for å dreie hylsehalser fra 35 til 50 kaliber og er laget for å møte behovene til konkurranseskyttere og eksperimenterende. For å sikre trygg og effektiv bruk av dette produktet, ber vi deg om å følge retningslinjene og sikkerhetsinstruksjonene nedenfor.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Les alle instruksjoner og advarsler nøye før bruk.
- Oppbevar verktøyet utilgjengelig for barn.
- Bruk alltid vernebriller og passende beskyttelsesutstyr under bruk.
- Kontroller verktøyet for skader før hver bruk. Ikke bruk hvis det er skadet.
- Sørg for at arbeidsområdet er rent og ryddig for å unngå ulykker.
- Unngå å bruke verktøyet i fuktige eller våte forhold.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Bruk kun NT5000 verktøyet for kaliberne spesifisert i produktbeskrivelsen.
- Unngå å overbelaste verktøyet. Følg produsentens anbefalinger for kutting.
- Hold fingrene og andre kroppsdeler unna kutteområdet under drift.
- Ikke bruk verktøyet til formål det ikke er designet for.
- Vær oppmerksom på at verktøyet kan bli varmt under bruk. Bruk hansker hvis nødvendig.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Forberedelse:

- Sørg for at arbeidsområdet er godt opplyst og ryddig.
- Samle alt nødvendig utstyr, inkludert NT5000 verktøyet og passende hylser.

2. Installasjon:

- Fest verktøyet til en stabil arbeidsbenk eller en press.
- Kontroller at kutterjusteringssystemet er riktig innstilt før bruk.

3. Bruk:

- Sett inn hylsen i verktøyet og juster kutteren i henhold til ønsket kaliber.
- Start verktøyet og før det sakte nedover for å dreie hylsehalser.
- Etter bruk, fjern hylsen og rengjør verktøyet for å fjerne eventuelle rester.

Avfallsinstruksjoner

- Følg lokale forskrifter for avhending av metallavfall og verktøy.
- Ikke kast verktøyet i vanlig husholdningsavfall. Sjekk med lokale resirkuleringssentraler for riktig avhending.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål om sikkerhet eller produktinformasjon, vennligst kontakt vår kundeservice. Vi anbefaler å sjekke EU Safety Gateplattformen for oppdateringer om tilbakekallinger og sikkerhetsinformasjon.

Avslutning

Ved å følge disse sikkerhetsretningslinjene kan du sikre trygg og effektiv bruk av NT5000 LARGE CALIBER NECK TURNING TOOL. Takk for at du tar ansvar for din egen sikkerhet og for sikkerheten til andre.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Narzędzia NT5000 LARGE CALIBER NECK TURNING TOOL

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup narzędzia NT5000 LARGE CALIBER NECK TURNING TOOL od Sinclair International. Celem tej instrukcji jest zapewnienie użytkownikom informacji o bezpieczeństwie i prawidłowym użytkowaniu produktu. Prosimy o uważne zapoznanie się z poniższymi wskazówkami, aby zapewnić sobie i innym bezpieczeństwo podczas korzystania z narzędzia.

Ogólne wytyczne dotyczące bezpieczeństwa

- Zawsze używaj narzędzia zgodnie z przeznaczeniem, jak opisano w instrukcji.
- Przechowuj narzędzie w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Upewnij się, że narzędzie jest w dobrym stanie przed każdym użyciem.
- Zawsze nosić odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak okulary ochronne i rękawice.
- Nie używaj narzędzia w pobliżu łatwopalnych materiałów.

Specyficzne środki ostrożności podczas użycia

- Przed rozpoczęciem pracy upewnij się, że wszystkie części narzędzia są prawidłowo zamocowane.
- Nie wkładaj rąk w obszar roboczy narzędzia podczas jego działania.
- Unikaj nadmiernego nacisku na narzędzie podczas pracy, aby zapobiec uszkodzeniom.
- Nie używaj narzędzia, jeśli jest uszkodzone lub nie działa prawidłowo.
- Używaj narzędzia tylko w dobrze oświetlonym miejscu.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Instalacja narzędzia:

- Upewnij się, że masz wszystkie niezbędne akcesoria, w tym duże ręczki do łusek kal. oraz Expander Dies.
- Zamocuj narzędzie NT5000 na stabilnej powierzchni roboczej.
- Sprawdź, czy ostrza są prawidłowo ustawione i dokręcone.

2. Użytkowanie narzędzia:

- Umieść łuskę w narzędziu i upewnij się, że jest prawidłowo osadzona.
- Użyj dużej ręczki do łusek kal. do obracania necka łuski.
- Po zakończeniu pracy, wyłącz narzędzie i odłącz je od źródła zasilania.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Narzędzie NT5000 powinno być utylizowane zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wyrzucaj narzędzia do zwykłego kosza na śmieci. Skontaktuj się z lokalnymi służbami utylizacyjnymi w celu uzyskania informacji o odpowiednich metodach utylizacji.
- Pamiętaj, aby odpowiednio zutylizować wszelkie zużyte lub uszkodzone części.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszej pomocy

W przypadku pytań lub wątpliwości dotyczących bezpieczeństwa produktu, prosimy o kontakt z odpowiednim punktem wsparcia w Unii Europejskiej. Upewnij się, że masz pod ręką numer seryjny narzędzia oraz szczegóły

dotyczące zakupu.

Zgłaszanie produktów niebezpiecznych

- Jeśli zauważysz jakiegokolwiek niebezpieczną sytuację związaną z użytkowaniem narzędzia, zgłoś to odpowiednim władzom.
- Sprawdzaj regularnie aktualizacje dotyczące wycofań produktów na platformie Safety Gate Unii Europejskiej.

Dziękujemy za przestrzeganie tych wytycznych i życzymy udanych i bezpiecznych doświadczeń z narzędziem NT5000.

NT5000 LARGE CALIBER NECK TURNING TOOL

KÄYTTÖOHJEET

Johdanto

NT5000 Large Caliber Neck Turning Tool on suunniteltu kilpailuampujille ja kokeilijoille, jotka tarvitsevat työkalua suurikaliiperisten patruunoiden kaulojen kääntämiseen. Tämä ohje sisältää tärkeitä turvallisuusohjeita ja käyttöohjeita, jotta voit käyttää tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että käytät työkalua vain sen tarkoitukseen.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa.
- Tarkista tuote ennen käyttöä mahdollisten vaurioiden tai puutteiden varalta.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai puutteellinen.
- Noudata kaikkia valmistajan ohjeita ja turvallisuusvaroituksia.

Erityiset turvallisuusohjeet käytössä

- Käytä suojakäsineitä ja laseja työkalua käyttäessäsi.
- Varmista, että työskentelyalue on hyvin valaistu ja siisti.
- Älä käytä työkalua kosteissa tai märissä olosuhteissa.
- Vältä työkalun käyttöä, jos tunnet olosi väsyneeksi tai huonovointiseksi.
- Älä jätä työkalua ilman valvontaa käytön aikana.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus:

- Varmista, että työkalun kaikki osat ovat ehjiä ja puhtaita.
- Kiinnitä kaulan kääntötyökalu tukevasti työpöytänsä tai puristimeen.
- Tarkista, että leikkuuterä on oikein asennettu ja tiukasti paikoillaan.

2. Käyttö:

- Aseta patruunan kaula työkalun pidikkeeseen.
- Säädä leikkuuterä haluttuun syvyyteen.
- Käännä työkalua hitaasti ja tasaisesti patruunan kaulan ympärillä.
- Tarkista säännöllisesti leikkuuterän kunto ja vaihda se tarvittaessa.
- Puhdista työkalu käytön jälkeen ja säilytä se turvallisessa paikassa.

Hävittämisohteet

- Hävitä tuote paikallisten jätteen käsittelysääntöjen mukaisesti.
- Älä hävitä tuotetta kotitalousjätteen kanssa.
- Kierrätä mahdolliset metalli ja muoviosat, jos se on mahdollista.

Lisätietoja ja tuki

Jos tarvitset lisätietoja tai apua tuotteen käytössä, ota yhteyttä valmistajaan tai paikalliseen jälleenmyyjään. Varmista, että kysymyksesi koskevat tuotteen turvallisuutta ja käyttöä.

Huomautus

Tuote on suunniteltu vain aikuisille käyttäjille. Varmista, että nuoret tai haavoittuvat käyttäjät saavat aikuisen valvontaa käytön aikana.

Yhteenveto

NT5000 Large Caliber Neck Turning Tool on tehokas työkalu, joka vaatii huolellista käyttöä ja asianmukaista turvallisuutta. Noudata yllä olevia ohjeita varmistaaksesi turvallisen ja onnistuneen käyttökokemuksen.

Säkerhetsinstruktioner för NT5000 Large Caliber Neck Turning Tool

Introduktion

Tack för att du valt NT5000 Large Caliber Neck Turning Tool från Sinclair International. Denna produkt är designad för att bearbeta hylsor av stora kaliber (3550 kaliber). För att säkerställa en säker och effektiv användning av verktyget, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid verktyget enligt tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera verktyget för skador innan användning. Använd inte om det är skadat.
- Förvara verktyget på en säker plats, utom räckhåll för barn.
- Använd alltid skyddsglasögon och handskar under användning för att skydda mot flygande skräp och skador.
- Rapportera alla farliga produkter och olyckor till relevanta myndigheter.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd verktyget endast för avsett ändamål, dvs. bearbetning av hylsor av stora kaliber.
- Se till att arbetsområdet är rent och fritt från hinder.
- Håll händer och andra kroppsdelar borta från hylsan under bearbetning.
- Använd aldrig verktyget under påverkan av alkohol eller droger.
- Kontrollera att alla inställningar är korrekta innan du påbörjar bearbetningen.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av verktyget:

- Montera verktyget på en stabil arbetsbänk.
- Följ tillverkarens anvisningar för att fästa verktyget korrekt.

2. Användning av verktyget:

- Välj rätt skärare för den kaliber du arbetar med.
- Justera skärjusteringssystemet enligt de specifika kraven för hylsan.
- Sätt i hylsan i verktyget och se till att den sitter ordentligt.
- Starta verktyget och bearbeta hylsan försiktigt.
- Kontrollera hylsan regelbundet för att säkerställa korrekt bearbetning.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Kassera alla avfallsmaterial och trasiga delar i enlighet med lokala avfallshanteringsföreskrifter.
- Återvinn material när det är möjligt, och följ lokala riktlinjer för återvinning.

Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor eller support relaterade till NT5000 Large Caliber Neck Turning Tool, vänligen kontakta din lokala återförsäljare eller tillverkare. Se till att ha produktens modellnummer och inköpsinformation tillgänglig för snabbare hjälp.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en trygg och effektiv användning av NT5000

Large Caliber Neck Turning Tool. Tack för att du är en ansvarig användare!

Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro NT5000 LARGE CALIBER NECK TURNING TOOL

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili NT5000 LARGE CALIBER NECK TURNING TOOL od společnosti Sinclair International. Tento nástroj byl navržen pro obracení krčků nábojnic s rážemi od 35 do 50. Před použitím tohoto nástroje si prosím pečlivě přečtete následující bezpečnostní pokyny a doporučení pro zajištění bezpečného a efektivního používání.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím nástroje se ujistěte, že máte vhodné ochranné pomůcky, jako jsou ochranné brýle a rukavice.
- Nástroj používejte pouze pro určené účely, jak je popsáno v tomto manuálu.
- Uchovávejte nástroj mimo dosah dětí a nezletilých osob.
- Pravidelně kontrolujte nástroj na známky opotřebení nebo poškození.
- Pokud zjistíte jakékoli poškození, přestaňte nástroj používat a kontaktujte výrobce.

Specifické bezpečnostní opatření při použití

- Před zahájením práce se ujistěte, že je pracovní prostor dobře osvětlený a čistý.
- Nástroj používejte na stabilním a rovném povrchu.
- Nepoužívejte nástroj, pokud jste unavení nebo pod vlivem alkoholu či drog.
- Ujistěte se, že jsou všechny části nástroje správně namontovány a zajištěny.
- Při práci s nábojnici dodržujte všechny standardy bezpečnosti střeliva.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Příprava nástroje:

- Zkontrolujte, zda je nástroj NT5000 čistý a bez poškození.
- Ujistěte se, že máte k dispozici potřebné expanzní matrice a mandrelly pro velké ráže.

2. Instalace:

- Nainstalujte držák na velké ráže podle pokynů výrobce.
- Ujistěte se, že je držák pevně upevněn.

3. Použití:

- Vložte nábojnici do nástroje a ujistěte se, že je správně umístěná.
- Pomalu otáčejte nástrojem, dokud nedosáhnete požadovaného tvaru krčku.
- Po dokončení práce pečlivě vyjměte nábojnici a zkontrolujte kvalitu provedeného řezu.

4. Údržba:

- Po každém použití nástroj důkladně vyčistěte a uskladněte na suchém místě.
- Pravidelně kontrolujte ostrost řezačky a v případě potřeby ji vyměňte.

Pokyny pro likvidaci

- Nástroj a jeho součásti likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.

- Pokud je nástroj poškozený a nelze jej opravit, zajistěte jeho bezpečné zničení, aby nedošlo k nehodám.

Informace pro další podporu

Pro další informace a podporu se prosím obraťte na svého prodejce nebo navštivte webové stránky výrobce. Ujistěte se, že máte k dispozici číslo výrobku a další relevantní údaje pro rychlé zpracování vašeho dotazu.

Děkujeme, že jste si přečetli tento návod. Vaše bezpečnost je pro nás prioritou. Přejeme vám úspěšné a bezpečné používání vašeho NT5000 LARGE CALIBER NECK TURNING TOOL.